

1978-79, c. 9, s. 19(3)

5. Subsection 45(8.1) of the said Act is repealed and the following substituted therefor:

Limit on restriction

“(8.1) A corporation any of the issued shares of which are or were part of a distribution to the public and remain outstanding and are held by more than one person shall not have a restriction on the issue, transfer or ownership of its shares of any class or series except by way of a constraint permitted under section 168.”

Notation of constraint

(8.2) Where the articles of a corporation constrain the issue, transfer or ownership of shares of any class or series in order to assist the corporation or any of its affiliates or associates to qualify under any prescribed law of Canada or a province to receive licences, permits, grants, payments or other benefits by reason of attaining or maintaining a specified level of Canadian ownership or control, such constraint or a reference to it shall be noted conspicuously on every security certificate of the corporation evidencing a share that is subject to such constraint where the security certificate is issued after the day on which the share becomes subject to the constraint under this Act.

Failure to note

(8.3) The failure to note a constraint or a reference to it pursuant to subsection (8.2) shall not invalidate any share or security certificate and shall not render a constraint ineffective against an owner, holder or transferee of the share or security certificate.”

1978-79, c. 9, s. 35

6. Section 122.1 of the said Act is repealed and the following substituted therefor:

Notice of purchase of own shares

“122.1 A corporation that proposes to purchase or otherwise acquire its own shares otherwise than by means of a purchase or redemption under section 34 shall, in the prescribed circumstances, give notice to the Director of the proposed purchase or other acquisition in the manner prescribed.”

5. Le paragraphe 45(8.1) de ladite loi est abrogé et remplacé par ce qui suit :

1978-79, c. 9, par. 19(3)

Limitation

«(8.1) La société dont des actions, en circulation et détenues par plusieurs personnes, sont ou ont été émises par voie de souscription publique, ne peut soumettre à des restrictions l'émission, le transfert ou l'appartenance de ses actions, sauf si la restriction est permise en vertu de l'article 168.»

Mention des restrictions

(8.2) Dans les cas où les statuts de la société restreignent l'émission, le transfert ou l'appartenance d'actions d'une catégorie ou d'une série en vue de rendre la société, les sociétés de son groupe ou celles qui ont des liens avec elle, mieux à même de remplir les conditions de participation ou de contrôle canadiens auxquelles est subordonné, sous le régime des lois fédérales ou provinciales prescrites, le droit de recevoir certains avantages, notamment des licences, permis, subventions et paiements, la restriction doit être indiquée ostensiblement, par description ou référence, sur les certificats de valeurs mobilières émis pour ces actions après que celles-ci ont fait l'objet de ces restrictions en vertu de la présente loi.

Absence de mention

(8.3) Le défaut d'indiquer une restriction, par description ou référence, comme l'exige le paragraphe (8.2) n'invalide pas une action ou un certificat de valeurs mobilières et ne rend pas la restriction sans effet à l'égard du propriétaire, détenteur ou cessionnaire de l'action ou du certificat.»

1978-79, c. 9, art. 35

6. L'article 122.1 de ladite loi est abrogé et remplacé par ce qui suit :

Avis d'achat de ses propres actions

«122.1 La société qui se propose, autrement que par l'achat ou le rachat visé à l'article 34, d'acheter ou autrement acquérir ses propres actions, doit, dans les cas prescrits, en aviser le Directeur en la forme prescrite.»